

Փոստը ՇԱՐԱՅԻՍ օրերը կը նրա տարակուսի :
Տարեկան բաժանարարագին է երկու և կիս
արծաթ Եւսիս կանխիկ վճարելի, քի մայրա-
քաղաքիս և խոր արտադրանաց և քի գաւառաց
համար :
Վեց և երեք ամսոց համար ալ բաժանարար
կընդունուի :
Տեղական և գաւառական քրատարութեան
ծախքը խմբագրութեանց սխիտ վճարի :
Հատը 40 փարայ է, և կը գտնուի մասնաւո-
րապէս Պահճե-Գալու ջրավաճառ և գրական-
մաս Պօղոս և Յակոբ աղայից խանութները :



Դրանուցման տողը 3 դրու է մէկ անգամի
համար : Աւելի ածան կըլլայ աւելի անգամնե-
րու համար :
Խմբագրութեան վերաբերեալ որ և է գիր
ուղղելի առ Տնօրէն-Տէր Հ. Ս. Ալամաճեան Կ.
Պօլիս Պալլադ-Բազար Նափիէ խան վերի յարկ
քիս 46 :

ADRESSE
H. S. ALADJADJIAN

Directeur du journal Armenien Pountch
—46 Nafié-Han . Balouk-Pazar 46—
Constantinople

Թիւ 2048

Շ Ա Ր Ա Յ

1887 ՄԱՅԻՍ 30

(ԽՄԲԱԳՐՈՒԹԻՒՆ ՓՈՒՆՉԻ)

Վարչութեան օրհնագիր և օրհնագիր
Որհնագիրն է՝ երկու շաբաթ յա-
ռաջ մեք և ազգային ուրիշ լը-
րագրաց հետ իրեն մի ի տնօրէ-
նութեանց ազգային վարչութեան
հրատարակեցինք թէ՛ Պալլադ-Եսի-
րի առաջնորդ Տ. Հմայեակ եպիս-
կոպոս հրատարեցաւ յառաջնորդ-
ութեան նոյն վիճակին, և ազ-
գային վարչութեան (Խառն Ժո-
ղով) ընդունելով հրատարական
որոշեց առաջնորդական ընտրե-
նաց ցանկ և հրահանգ զրկել ի
Պալլադ-Եսի-Սակեց տարի մի յա-
ռաջ, երբ Տ. Հմայեակ եպիս-
կոպոս Պալլադ-Եսի-Սակեց ընտրե-
ցաւ, անձնական տկարու-
թեան պատճառաւ հրատարա-
կան տուաւ : սակայն հրատարա-
կանը չընդունուեցաւ, և որոշուե-
ցաւ որ ժամանակ մը մնայ ի Պօ-
լիս առ ի դարման, և նորին գե-
րապատուութիւնն հաճեցաւ, և
էր առաջնորդ Պալլադ-Եսի-Սակե-
կին : Արդ՝ այս անգամ, տարի մի
եւրո, երբ հրատարեցաւ, պէտք
չէր յիշել և իշխեցնել նախորդ
որոշումն, և պահանջել իրեն որ
երթայ ի պաշտօնավայր իւր, բա-
ւական համարելով այսչափ դար-
ման և օգտաւորութիւն : Ինչ բա-
նաւոր պատճառաւ ընդունուեցաւ
արդեօք այս անգամ հրատարա-
կանը : Պէտք չէր նաև յիշել և յի-
շեցնել ուրիշ որոշում մը, որ է՝
Պօլլադ մէջ պաշտօն չտալ այն եկե-
ղեցականաց, որ ի դաւառաւ առաջ-
նորդական և այլ պաշտօն չեն ըս-
տանձնելու : Ս. հայս որոշման անգոր-
ծաբարութիւնն է պատճառ որ եկե-
ղեցականաց ամենք ըստ հաճոյս կը
վարդուին, կընդունին առաջնոր-
դական պաշտօն մը, վիճակին սըն-
տուկին ծախուց պատճառ կը լի-
նին, և դարձեալ ի Պօլլա բաւա-
կան ժամանակ զեզերելէն ետ-
քը կը հրատարին, և այդպիսեաց
հրատարականք կընդունուին լռիկ
մնչիկ : Մեր ազգային վարչութիւն-
նը, իրեն բարոյական իշխանու-
թիւն, արդարեւ բարոյական զո-
րութեան, այսինքն՝ արտաքուստ
յարգանաց ու մեծարանաց պէտք
ունի : Բայց հերքե չէ արտաքինն
և երթ. նոյն ինքն վարչութիւնն ևս
պարտի բարձրացուցնել իւր ոյժն
ու զօրութիւնն, հաստատամու-
թեամբ անիմիտիս պահելով իւր
օրինակ որ ու օգտակար որոշում
ներն, և անաչառութեամբ ու ան-
խտրութեամբ գործադրելով զայ-
նը : Արդ ի վարչութիւնն՝ իրեն
աշխատասէր և արդիւնաւոր վար-
չութեանց մին, ապաքեն ամե-
նայն մեծարանաց ու խրախուսա-
նաց արժանի է, և մեք ակնու-
նէինք թէ առաջնորդական այս-
պիսի խնդրոց մէջ ալ առաւել քան
զնախորդ ու ինքնանախորդ
պիտի հանդիսանայ, սակայն մեր

անկախութեան հակառակ տե-
սանք զինքն այսպիսի քանի մը
խնդրոց մէջ, որոց մին է Տ. Հը-
մայեակ եպիսկոպոսի հրատարա-
կանին ընդունելութեան անհա-
ճոյ ու գալիքակցեցուցի ինդիւն :
(Թղթակցութիւն Փոստը)
Պօլլա, 4 Մայիս 1887 : Մի-
նախնա Ստեփան. Բէ-1 : Փիլիպոս
Միլլադ Պիլլադ անուն միամետ
թերթի Մայիս ամսոյ թուոյն մէջ
կը կարդանք հետեւեալ անհաւա-
տալի սուտերը : « Ճշմարիտ վեր-
նագրով պատմութիւն մը : Եփրատ
գետի մօտ Գիւլիս գիւղ մը կայ
ուր կը բնակին աւաղակը և մար-
դասպանք : Սոյն գիւղի աւաղա-
կապետը յոյժ գեղանի կնոջ մը տի-
րահարելով ամուսնացաւ և յոյժ
երջանիկ էին : Ուրիշ գիւղի մը մէջ
բնակող պետ մը սոյն կնոջ գեղեցի-
կութիւնը ըսելով գնաց որ ինքնին
տեսնէ զայն համարուելու համար
թէ այնչափ գեղեցիկ էր նա որ
չափ նկարած էին իրեն և կանգնե-
լով անանկ տեղ մը, ուր կանայք
ընդ առնել գնացած ժամանակ
տեսնել կարելի էր, տեսաւ որ
արդարեւ աւելի գեղեցիկ էր այն
քան ինչ որ ինքը երեւակոյցած էր :
Հետեւեալ գիւղի իւր ժողովուրդ-
գալով պաշարեցին այն տունը ուր
կինը կը բնակէր և առեւանգելով
զայն տարին : Սոյն մարդը՝ որուն
կինը գողցան, վշտալի մեռաւ, և
իւր երկու աղջիկները եր-
կու Հայ ընտանիքներու տրուե-
ցան : Միտինարը այցելելով այն
գիւղը, ուր սոյն երկու աղջիկները
կը բնակէին, աղջիկներէ մին
կուգայ զբաղմունքին և կուգէ
կարդալ ուսմիկ : Աղջիկը գնաց ուր
միտինարը կը կենային և դէպ ի
Մարտի Պալլադ յառաջանալով ըսաւ :
« Յիսուսի միտինարը դժու ես,
փոքրիկ աղջկանց կարդալ կուսու-
ցանքս, որպէս զի կարող ըլլան
Յիսուսի վերայ ընթերցում, զիս
հետք կը տանին և դաս կուտան :
Եթէ ըսես զայն՝ ու ամեն բան կը-
նամք ի փոխաբանք : Մըտարը
Պալլադ ըսաւ : շատ կը ցաւիմ
փոքրիկ աղջիկ, բայց ոչ կարեմ :
« Ուրեմն ես ի՞նչ ընեմ » հարցուց
աղջիկը, Գնա և Յիսուսի հարցուր,
պատասխանեցին : Աղջիկը տրամա-
լի մեկնելու վերայ էր : Բայց յան-
կարծ ետ դառնալով ըսաւ : « Դու
ըսիր ինձ թէ դու Յիսուսի միտի-
նար մը ես » : այո՛, պատասխանեց
Մըտարը Պալլադ : « Ուրեմն, ըսաւ
աղջիկը, գիցուք թէ այս գիւղի
Յիսուս հոս ըլլաւ և աղքատ փոքր
Գիւլիս աղջիկի մը խնդրէր իրմէ կար-
դալ ուսմիկ որպէս զի Սուտարան
կարդալ կարող ըլլար, Յիսուս
ձեռնունա՞յն պիտի ծամբէր զայն :
Մըտարը Պալլադ կըսէ թէ այդ-
քողքի դիմադրել անկարող էի :
ուստի մեկնած ժամանակնին մի-
տեղ տարին աղջիկը : Աղջիկը դըպ-
րեն : « մեր ամբողջ դասին մէջ
ասկէ աւելի դժուար տեղ չկայ,
Մարիամ » : Աղջիկը ինձ դարձաւ
և ըսաւ : « ես պիտի երթամ » :
Բաւական դժուարութեամբ հա-
մադեցի աղջկան հայրը որ թողու-
մէջ վաթսուէն աւելի աշակերտ
ունէր յոյժ ծաղիկաւ վիճակի մէջ :
Յանկարծ ջերմով բռնուեցաւ աղ-
ջիկը և երկու օր վերջ մեռաւ :
Աղջկան մահուան ժամանակ ըսողը
ժողովուրդ սուգի մէջ էին, և երբ
քաջալերէ ուրիշ կնիք » : իրաւ
գերեզմանատուն տարին : Աղջիկը
յիկ տապաւնաբար մը տեղաւորած
էին : Ըսին ինձ թէ երբ աղջիկը
առաջին անգամ քաղաք մտաւ,
ամեն մարդ ծաղիկեց զինքը, բայց
քիչ վերջ նա շահեցաւ Հայ կի-
ները, յետոյ թիւրք կնիքը, առ-
որս մատչին շատ դժուար է : Երբ
ատենք իմացան թէ աղջիկը հի-
ւանդ էր, ծաղիկներ խրկեցին, և
երբ նա մեռաւ, հրապարակին վե-
րայ (մարտի 19) բարձրա-
ձայն ողբացին : Թաղման հանգիսի
ժամանակ Հայք և թիւրք միա-
տեղ խափար կաղմեցին, և թիւր-
քերը կանգնեցին տապանաբար
որ վախճանեալ գերեզմանը ցոյց
կուտայ : Զարմանալի բան մ'էր
մահաբաւական թուրքերու ըրած
պատիւն հէգ աղջկան » :
Ս. յապտակուելի սուտ ևս կը
հրատարակէ զմեզ մէկ քանի խօսք
զրկել : Դարձեալ տեղոյս Բար-
բերդեցու ուղիւ, պարկեշտ և Բո-
ղդաքան քանի չափ անձանց վը-
կայութեան նայելով « Փոքրիկ
Մարիամ » պատմութիւնն հիմնու-
վին սուտ է, և ոչ նորա նմանու-
թիւն ունեցող մի դէպք պատա-
հած է քան տարիէ ի վեր : Պը-
րաուն կոչուած անձը Բարբերդի
միտինարներէ մին լինելով ամեն ոք
կը վկայէ, և նորա այսպիսի չին-
ծու պատմութիւններն մեզ Բար-
բերդեցուց նոր բաներ չեն, կը-
սեն, քաղաք գտնուող Հայք :
Կեցցեն միտինարը : . . .
Սուտ. Բէ- եւս : « Նոյն թերթի
և նոյն թուական : Մըտարը ձ.
Բ. Պըրաուն կըսէ թէ Բարբերդի
եկեղեցիները, անցեալ հինգ տար-
ուան մէջ ամէն տարի 45000 տո-
լար հաւաքած են Բիստոսի գոր-
ծին համար : (Ընդ ամենը 5x45000
= 225000) : (Թղթակցեց) և մեք
երես ունիմք ըսել թէ Բարբերդ-
ցիք աղքատ են և դրամ չահելու
համար Ամերիկա կուգան . . .
Ասկէ ի դատ « Բարբերդցիք 4500
տոլար գրեթեբոլ և 500 տոլար օ-
տար երկրի միտինարներու հա-
մար վճարած են » : Նաև « 5500
աշակերտք կան Բարբերդեցու
դպրոցներու մէջ . . . » Հինգ
հազար հինգ հարիւր աշակերտ
.

« Ամերիկայի Պօրտ ընկերու-
թիւնը միայն տարեկան ութը հա-
զար տոլարի չափ ծախք կընէ : »
« Թիւրքիայի մէջ միտինարու-
թեան տեսած անուղղակի գործը
շատ մեծ է : Ընկերականապէս,
բարոյապէս և հոգեւորապէս կը
վերականգնէ զայն : (Տաճկաստա-
նը) Թիւրքիոյ եկեղեցեաց ըն-
թացքը համանման է տեղոյս (Ս-
մերիկայի) եկեղեցեաց, սիրով աշ-
խատող, աղքատը և վճարող եկե-
ղեցիներ . . . » Հետեւեալ Ս-
մերիկայի եկեղեցեաց համար ա-
ղօթք կընեն, կաղթեն վասն ա-
նոնց որք մեծ անձնուրացութեամբ
Աւետարան խրկեցին իրենց . . .
Սննդուրացութիւն ըսելով ինչ ը-
սել կուղենք : Տեսած եմ որ իրենց
ամուսնութեան զարգեքը որ իրենց
ամենամեծ գոհն է, Բիստոսի
նուիրած են : Տեսած եմ ոմանք որ
հետինքը հազած, կուտան իրենց
փառք, ուրիշներու Աւետարան զը-
կուելու համար : Ամենաթանկալի
ինչքերն են իսկ կուտան : »
Հոս կաւարտի Փիլիպոս Բէ-
նիւրէ անուն տեղոր պարունակած
ստուծեանց Տաճկաստանի վերա-
բերեալ մասը, որ տեղոյս ապի-
կար ժողովուրդը խաղով դրամ
կորցնելու համար հրատարակուած
է անտարակոյս : Երբ ժողովուրդ մը
սոյնօրինակ անհաստատի ստու-
ծեանց հաւատ ընծայելով յիմա-
րանայ, անտարակոյս կորստեան
դուռը հասած պէտք է նկատուի :
Զարմանալի չէ ուրեմն եթէ դա-
տարկապարտ միտինարը՝ ապրուստ
ճարելու խորհրդով՝ հաւաքուած
գրամներ՝ յանուն Յիսուսի սրբա-
պօղութիւններ ընելու կը վատ-
նեն, վասն ամենամեծ փառանք
ամերիկական յիմարներու : - Արդ . . .

ԱԶԳԱՅԻՆ ԼՈՒՐԵՐ
Ինչպէս ծանուցած էինք
նախորդ թերթով, Սահմանա-
դրութեան 27 դ տարեդարձի հան-
դէպը կատարուեցաւ կիւրակէ ար-
ժանավայր շքով : Ըստ սովորու-
թեան թէ՛ սեղանին վրայ և թէ՛
հանգիստավայր պարտիկին մէջ բա-
րեմաղթութիւնք և առեւանգու-
սութիւնք եղան : Ռոտոսթոյէն
քանի մը հարիւր ազգայինք ալ
յատկապէս եկած էին նուագած-
ութեամբ : Կը կարծուի թէ 200 լի-
րայի չափ դուտ հատոյթ մնացած
է ազգային Հիւանդանոցի համար :
Գոհութեան արժանի են հանդի-
սին բարեկարգութեան ու շքե-
ղութեան համար կարգադիր մաս-
նախմբին ըրած ջանքերն ու աշ-
խատութիւններն :
— Եփրատի առաջնորդ Գեր-
Տ. Մատթէոս եպիսկոպոս իզմիր-
եան երկուշաբթի մայրաքաղա-
քըս եկաւ, ըստ հրահանգի բը-
ժըշկաց՝ օգտաւորութեան համար :

Երբ ամբողջ դասին մէջ
ասկէ աւելի դժուար տեղ չկայ,
Մարիամ » : Աղջիկը ինձ դարձաւ
և ըսաւ : « ես պիտի երթամ » :
Բաւական դժուարութեամբ հա-
մադեցի աղջկան հայրը որ թողու-
մէջ վաթսուէն աւելի աշակերտ
ունէր յոյժ ծաղիկաւ վիճակի մէջ :
Յանկարծ ջերմով բռնուեցաւ աղ-
ջիկը և երկու օր վերջ մեռաւ :
Աղջկան մահուան ժամանակ ըսողը
ժողովուրդ սուգի մէջ էին, և երբ
քաջալերէ ուրիշ կնիք » : իրաւ
գերեզմանատուն տարին : Աղջիկը
յիկ տապաւնաբար մը տեղաւորած
էին : Ըսին ինձ թէ երբ աղջիկը
առաջին անգամ քաղաք մտաւ,
ամեն մարդ ծաղիկեց զինքը, բայց
քիչ վերջ նա շահեցաւ Հայ կի-
ները, յետոյ թիւրք կնիքը, առ-
որս մատչին շատ դժուար է : Երբ
ատենք իմացան թէ աղջիկը հի-
ւանդ էր, ծաղիկներ խրկեցին, և
երբ նա մեռաւ, հրապարակին վե-
րայ (մարտի 19) բարձրա-
ձայն ողբացին : Թաղման հանգիսի
ժամանակ Հայք և թիւրք միա-
տեղ խափար կաղմեցին, և թիւր-
քերը կանգնեցին տապանաբար
որ վախճանեալ գերեզմանը ցոյց
կուտայ : Զարմանալի բան մ'էր
մահաբաւական թուրքերու ըրած
պատիւն հէգ աղջկան » :
Ս. յապտակուելի սուտ ևս կը
հրատարակէ զմեզ մէկ քանի խօսք
զրկել : Դարձեալ տեղոյս Բար-
բերդեցու ուղիւ, պարկեշտ և Բո-
ղդաքան քանի չափ անձանց վը-
կայութեան նայելով « Փոքրիկ
Մարիամ » պատմութիւնն հիմնու-
վին սուտ է, և ոչ նորա նմանու-
թիւն ունեցող մի դէպք պատա-
հած է քան տարիէ ի վեր : Պը-
րաուն կոչուած անձը Բարբերդի
միտինարներէ մին լինելով ամեն ոք
կը վկայէ, և նորա այսպիսի չին-
ծու պատմութիւններն մեզ Բար-
բերդեցուց նոր բաներ չեն, կը-
սեն, քաղաք գտնուող Հայք :
Կեցցեն միտինարը : . . .
Սուտ. Բէ- եւս : « Նոյն թերթի
և նոյն թուական : Մըտարը ձ.
Բ. Պըրաուն կըսէ թէ Բարբերդի
եկեղեցիները, անցեալ հինգ տար-
ուան մէջ ամէն տարի 45000 տո-
լար հաւաքած են Բիստոսի գոր-
ծին համար : (Ընդ ամենը 5x45000
= 225000) : (Թղթակցեց) և մեք
երես ունիմք ըսել թէ Բարբերդ-
ցիք աղքատ են և դրամ չահելու
համար Ամերիկա կուգան . . .
Ասկէ ի դատ « Բարբերդցիք 4500
տոլար գրեթեբոլ և 500 տոլար օ-
տար երկրի միտինարներու հա-
մար վճարած են » : Նաև « 5500
աշակերտք կան Բարբերդեցու
դպրոցներու մէջ . . . » Հինգ
հազար հինգ հարիւր աշակերտ
.

մէջ (Այստեղի նախագ) ցորենի
քիլոէ 23-30 դրու է, և գարին՝
46-48 :

Դ Ե Ր Ա Մ Ս Կ Ե Ն

Ա. Պոլսի 30 Մայիս 1887	
Օսմանեան Քոնստանտնուպոլիս	46-40
Բուսնի Երկաթուղի. Ձրանդ 33-75	
Թրակիայ	1. 0. 3-
Օսմանեան լիւան 400 զրուէն	
Մէծիկայէ	408-
Մէծիկայէ	98-40
Հինգնոց	402-30
Վեցնոց	402-30
Բուսնի թղթադրամ	9-80
Բուսնի արծաթ	75-
Ռուսիոյ Բոյ	90-30
Գաղղիական լիւան	88-15
Անգղիական	444-
Գրիմից	54-25

ՍՐՏԱՐԻՆ ԼՈՒՐԵՐ

== Փիլիպէի Գրիգորիէ գիւղաքաղաքին մէջ Պ. Սէլաֆէթի առնու վաճառականի մը տունէն 3000 լիւան գողցուած լինելով՝ քրն-նութիւն բացուեալ և հետապնդուելու է թէ գողերն են տեղւոյն ոստի-կանութեան պետն և ժանտարմա մը :

== Ժամանակէ մը հետէ ի Սուտա գտնուող ռուսական մարտանաւն ի Պրիւտն ուղևորուել է :

== Գերմանիոյ գաղափարաւոր իշխանն՝ որ հիւսնդ էր, սկսեալ է ապաքինիլ :

== Սերպիոյ նախարարը հրա-ժարեցան, և Միլան թագաւորն Պ. Նիգօլա Քրիսթիանի յանձնեց նոր նախարարութեան ընտրութիւնը :

== Պէրլինէն գրուած է թէ Գա-րատաղի իշխանը Գաղղիոյ ջեր-մուկները պիտի երթոյն ըստ հրա-հանգի բժշկաց :

== Գաղղիոյ երմտական նորըն-

տիր նախարարն յայտարարեալ է թէ՛ պիտի կրնայ 60-70 միլիոն ֆր-րանք զեղչել ծովային ու ցամա-քային զինուորութեանց ու հան-րային շինուածոց պաշտօնատանց յատկացեալ գումարներէն :

== Սիլիւսթրի (Պուլղարիա) վերջին յիշատակութեան մասնա-կիցներէն երեք անձինք, որք յա-ճողած էին փախչիլ, այս օրերս ձերբակալուեալ և հրացանի բռ-նուեալ են հրապարակուալ :

== Երոտրայէն հեռագրեալ է, - « Սերիւստուշտ կռիւներ տեղի ունեցան ալպանական սահմանաց վրայ ի մէջ թուրքաց և գարա-տաղցոց, և բաղմաթիւ անձինք սպանուեցան երկու կողմանէ : Կա-ռավարիչ Թահիր փաշա, որ ըն-տանական վրէժխնդրութեամբը երկար ժամանակէ հետէ թշա-մացեալ գլխաւոր առնաւորներն հաշտեցնելու ձեռնարկած էր, ո՛ր և է արդիւնք չտացալ :

== Ռուսիոյ լրագիրը հրատա-րակած են 3,500 Պուլղարաց ոստ-րագրութեամբ առ Սեղաքոսից իշխանն ուղղեալ հանրագրութիւն մը, որով Պուլղարիոյ այժմեան շը-փոթութիւնները կը վերագրեն իշ-խանին յոռի վարչութեան, կը պար-սաւեն զնա՝ գժտելուն համար Ռուսիոյ հետ, որ իրենց աղատա-բարն և ճշմարիտ բարեբարն է, և զԳերմանիա ու զԱնգլիա իրեւ ի-րենց բարեկամները ցուցնելուն համար, մինչդեռ փորձն հաստա-տեց թէ Պուլղարիոյ թշնամիք են անոնք : Պուլղարի է վերջոյ կըս-պառնան Սեղաքոսից իշխանի՝ որ եթէ փորձէ վերագրուեալ իրենց համբերութիւնը պիտի սպառի, և

յայնժամ իրենց ձեռքը վերջ պի-տի առն տագնապին :

== Ռուսիոյ կայսրն ու կայս-րուհին այս տարի Սեպտեմբեր ամ-սէն յառաջ Տանիմարքա պիտի եր-թան :

== Գերմանիոյ գաղափարաւոր իշխանն և իշխանուհին Լոնտոն պի-տի երթան :

== Կարիպալտի մահուան տա-րեգարձին առթիւ, հաղարաւոր հայրենասէր Գարբէրա գնացին, յայցելութիւն նորա ընտանեակին ու գերեզմանին, և անգ-տօնեցին տարեգարձը :

== Կը հաւատեն թէ Կովկա-սի պահապան զօրքէն 23,000 հե-տեակ և 3,000 հեծելազօր հրաման ստացել են պատրաստ լինիլ ու-ղևորուել համար յԱսիական (Կեդ-րոնական Ասիա) :

== Աւստրիոյ կայսրն հրամա-յեալ է Սերայէվոյի մէջ օսմանեան Եթիօ վարժարան մը հաստատել : Այդ վարժարանի մէջ պիտի պատ-րաստուին կրօնական գաղտնորդ Պոնիոյ և Հէրսէփ Եթիօի դատա-բանաց համար, որք կը դադարեն ընդ-մէջ մահտապականաց տեղի ունե-ցած ամուսնական, ժառանգա-կան, Վազֆի և այլ խնդիրներ-րով :

== Միացեալ Նահանգաց կա-ռավարութիւնը կը շարունակէ մեծ ուշադրութիւն ընել յԱմերիկա եւ-նել ուղղող գաղթականաց վրայ : Ոչ միայն աղքատ մարդ-չառուոր, այլ և խելագարները կը մերժէ : Վերջերս Նիւ-Եորքի նաւահան-գիւստն եղող իրանտացի գաղթա-կանաց մէջ խելագար մը գտնուե-լով՝ անմիջապէս ետ զրկուեցաւ յիրանտա :

== Ի Բրեսպուս (Աւստրիա) մահաւարդ, գեղեցիկ և լաւ հագ-ուած կին մը խանութ մը երթալով քանի մը լիար քարիւղ կը գնէ, և շիշերով կառքին մէջ դնելով մօ-տակայ անտառ մը կերթայ, կառքը ետ կը դրէ : Քիչ ետքը սարսա-փելի տաղաքներ կը լսուին ան-տառէն, և ժամ մը ետքն անտա-ռէն անցնող զիւղացիք ոմանք ստակամբ կը գտնեն բոլորովին ալ-րած մարմին մը, քարիւղի պարագ շիշերու քով : Կը կարծուի թէ գժտալիտ կինն իւր զգեստները քարիւղով լաւ մը թրջելէն ետքը կրակ տալով ինքնասպան եղած է :

== Խրուսթիոյ մէջ, մէկ քանի խրուսթ եկեղեցականք բանտար-կեցան, զորոք քարոզներ ար-տասանած լինելու ամբաստանու-թեամբ :

== Ռուսիոյ կառավարութիւնը շրջաբերականաւ մը կը հրամայէ որ Պալմիլիեան նահանգաց վարժա-րանաց մէջ դասախօսութիւնք ռուսերէն լինին այսուհետեւ :

== Անգլիոյ Ազգային Ժողովին մէջ վերջերս զիտողութիւն եղաւ թէ անգլիական ցամաքային ու ծովային զօրութիւնք պատերազ-մի պատրաստ վիճակի մէջ չեն գտնուիր, և թէ՛ պէտք է հիմնա-կան բարենորոգմամբ լաւագոյն ու պատրաստ վիճակի մէջ դնել զայն :

== Գերմանիոյ կառավարու-թիւնն այս օրերս ի Սթրազպուրի ձերբակալեալ է՝ Գերմանիոյ զին-ուորական վիճակին վրայ Գաղղիոյ տեղեկութիւններ տուող երկու պաշտօնակալ, ձերբակալուց մին խոստովանել է իւր վրայ եղած

ամբաստանութիւնը : Գերմանիա ալ ի Գաղղիա ունի այսպիսի գոր-ծակալներ, բայց նորա ամենայն ճարտարութեամբ կը գործեն և ձեռք չեն անցնիր :

== Հաւանական կը համարուի այն դրոյցը թէ մօտերս պիտի տե-ստկային Գերմանիոյ՝ Աւստրիոյ և Ռուսիոյ կայսրքը :

== Բրուսիոյ կառավարութիւնն որոշեալ է Բոլզէնի (գերմանական Լեհաստան) քաղաքաց պարսկե-րուն մէջ ջնջել լեհերէնի ուսու-ցումն՝ երեք ստորին դասուց հա-մար : Վերին կարգաց մէջ ալ, լեհ լեզուի դասուց համար, որ շարաթը 3 ժամ կաւանդուէին, 2 ժամ պիտի յատկանան :

== Հունգարիա վերստին կո-ղովի : Սէկէտինէ կը հեռագրուի. - « Թէյս վերստին խզից իւր պատ-ուարներն, և 400,000 կալէ ա-ւելի տեղ ողողեց, ահագին քիւսս պատճառելով զիւրօրէից և երկ-րագործութեան : Ողողումն հըս-կայաքայլ կը յառաջդիմէ և ա-մեն բան կը քանդէ. Ժողովրդեան կենաց ապահովութեան համար մեծ ճիւղեր կը լինին իշխանու-թեանց կողմէ :

== Իտալիոյ ազգային խորհուր-դարանին մէջ բաւական ընդգի-մախօսութիւնք եղեր են կառա-վարութեան գաղթային աշխարհա-վարութեան դէմ, իբրև անօգուտ և մահաւանդ քիւսսակար համար-ուելով. սակայն նախարարութեան կուսակիցք և նոյն ինքն նախա-րարութիւնն ամենայն եռանդեամբ պաշտպան կանգնելով այդ աշ-խարհավարութեան, ջանացել են հաստատել օգտակարութիւնն, և միանգամայն առարկել թէ՛ ան-հրնար և անպատուաբեր է ետ դառնալ արդէն սկսուած գործէն

ԿԱՏԱՐԱՆԱՆ ՄԱՐԴԻՆ (*)

— Այո՛, սիրելի պարոն, թէպէտ կատարեկապէս անկողն խոստովանու-թիւնն մը :

— Ահա՛նք ի ձեզ է, պարոն :

— Լաւ, ըսաւ հրամանատար Կէ-րէն՝ սիրաւոր մուտի թանձր ամպեր հանկուտ, որք իւր ևս դասատուին մէջ անջարկանել կը կազմէին, - չեմ կարծի որ ամուսնութեան համար ծը-նած լինիք :

— Հրամանատար, ի՞նչ կրնէք... :

— Եւ ձեզ խորհուրդ կուտամ ա-մուրի մնալ :

Այն Նիլրէ բոլորովին ապշեալ մնաց :

— Կրնամ գիտնալ, պարոն, ը-սաւ քիչ մը կանգ առնել վերջն, այն պատճառով որով կուտար ինձ այդ խոր-հուրդը :

— Կուղէք :

— Կը փախալիմ :

— Լաւ, սիրելի պարոն, ձեզ հետ կենակցելու չափ կատարեալ կին չը գտնուիր :

— Եւ կը մերժէք զօրիորդ Սոսիլին ի կնութիւն տալ ինձ :

— Բացէ ի բաց . . . և կատար-եալ ներում կը խնդրեմ :

Դասատունն ոտքի ելաւ բոլորու-վին յուսադուրկ :

— Ուրեմն, ըսաւ, իմ յատկու-թիւններս են որ արժանացուցին զիս սոյն մերժման :

— Ճշդիւ. դիտէք, սիրելի պա-րոն, ի՞նչ կրնէ երգը. - յարմար ա-մուսններ պէտք են ամուսնութեան կապից համար, - Եւ կը յաւելում ես ալ թէ, յարմար բառն ոչ միայն տա-րիքի, այլ թէ՛ յատկութեանց և թէ՛ թերութեանց համար է : Ի կրկին տե-ստութիւն, սիրելի պարոն, ձրամանա-տարն զայս ըսաւ, և տարաւ զնա մե-ծաւ քաղաքավարութեամբ մինչև գու-ռը :

Դ.

Դասատունն տնտես էր իւր խնդ-րանաց անյաղճութեան վրայ, և շատ տխուր էր գեղանի Սոսիլին Կէրէնի սի-րովն վառուած լինելուն համար : Կա-լիւնի մեծ քանակ լինելով, զգացած էր պարի տրոփումն հրամանատարին աղ-լիւն հպելու աստի, և բոլորովին նոր յուզում մը արթնացած էր յինչն : Յայն-ժամ կը մտածէր հրամանատարին խօս-քերուն վրայ, որ իւր աղջկան եր-թանկութեան համար կը մերժէր ի-կապ մը, որոյ՝ մինչև այն ատեն բացա-ռիկ յատկութիւններն ամենուրեք կող-մանէ ծախահարեալ են : « Կերէի թէ իմ բարեկամներս և ես խաբուած եմք, ըսաւ ինքնին, և թէ այնպիսի ճան-բայ մը ըսնան եմ որ բարի չէ : Բայց եղածն անդարմանելի է. խմել, - ըս-տամոքսս չվերցնեմ. ծխել, - չեմ կա-րող վարժուիլ. խաղալ, - ո՛չ մի խաղ չեմ գիտեր, և եւ չուտով կը կորսնցնեմ իմ խնայողութեանց արդիւնքն : առ ի զրօսանս կը մնայ սէրն. . . այո՛, բայց այդ տեսակ բաներու վարժութիւն ևս սովորութիւն չունիմ. . . ի՞նչ հնարք ի գործ դնեմ, և երբեք իմ սիրաբա-նեմ առանց համարս ի ճանր վտանգի դնելու » : Այն խնդրել զինքը ընկղզ-մեց մեծ վարանաց մէջ : Միտքը բե-րաւ իւր տեսութիւնն ըրած կնիւն ու-րոց ամենքն ալ պատաւ էին, թէպէտ յոյժ յարգելի, բայց սիրային զգացում-ներ արտայայտելու և զրգալու անյար-մար : « Սպասե՛ք, ըսաւ ինքնին, կա-րելի է որ առիթը գայ, և մինչև ցայն-ժամ ամէն մարդու պէս ապրինք » : Այն երեկոյ իւր պատաւ քառակամ-հինգրուն այցելութիւնն ըստեալ, և հետեւեալ օրէն սկսեալ անցերոյն սո-վորութիւնները ձեռն : Քիչ ատենէն ամէն մարդ տեսաւ նորա ամէն օր սըր-ճարանի մը գուռը նստին՝ ընկեր ու-նենալով զպարոնայս՝ սպանելը և կի-նը զիտելով : Միւս դասատուք՝ որ ակոյալ կը կրճալէին իւր բարի վարուց համարման վրայ, չնորհաւորեցին սոյն

փոփոխութեան համար, և տօնելու համար նորա դարձն ի հանրային կեանս, նուրիցին բռն մը : Նորընծայն ար-չալուսին գնաց իւր տունը կարի յուղ-եալ և գլուխը տաք : Հետեւեալ օրը ամէն մարդ դասատուաց բռնին վրայ կը խօսէր : Եւ որովհետեւ այսպիսի պարագայից մէջ միշտ չափազանցու-թիւններ տեղի կուենան, կը յաւե-լուին հազար տեսակ մանրամասնու-թիւններ որք կը տեսալէին ի հիմանց այն հրաշալի շէքը զոր Պ. Աշիլ Նիլրէ հաղորդեց իւր քանակ և վեց տարուան մէջ : Այս յատկութիւնները մեծ անձ-կութիւն և խորին թախմութիւն պատ-ճառեց այն պատաւանց բանակին, որք նորապիսին ընտիր յատկութեանց տա-րածիչներն եղած էին : Այն բոլոր զըր-նները, որք երբեմն ձեռնադրող կը բաց-ուէին Աշիլի առջեւ, խառն գողուե-ցան, և բազում օրեր իրական ա-կըմբին մէջ հետեւեալ բացադանչու-թիւնք կը լսուէին :

— Համայն այր արարածք հրէշ-ներ են :

— Կեղծաւորներ են :

— Խաբեղանքներ են :

— Խաբեղանքներ են :

— Որո՞նք վտանգիք, Աստուած իմ :

Այս ևս այլ այսպիսիք, զորս թը-ուել աւելորդ կը համարէր : Բայց Պ. Աշիլ սոյն անիծից վրայ հոգ չէր ընել, և առիթը կորսնէր, և անտանայն, որ իւր իրաւունքներն երբեք չկորսնցնէր, փութացող առիթ մը : Ի թուր կար ձեր անխախտութեան մը, որոյ խանութը բազում յաճախող ունէր երկու գե-ղեցիկ աչաց համար, որք յերեկոյն ցատուտ, կը նստէին զրաւագին առջեւ և գեղեցիկ բերնի մը համար՝ որ կը ծախէր յար. սոյն աչկունք ևս բերանը կը պատկանէին անխախտութեան կնոյ, որ զեւ կարի սիրուն կին մ'էր, թէպէտ 35 տարեկան էր և երկու մեծ աղջկանց մայր, որք կը դաստիարակ-ուէին ի մանաստանի : Գալով ամուս-նոյն, երբեք տունը չէր գտնուեր. ծե-

րուկը ցերեկները կանցուէր քաղաքէն 300 մեթր հեռի պարտէզի մը մէջ, և անդ կը դըրարէր հասցնել ամէն տեսակ օտար ծաղիկներ : Ահա՛վաճառին կինը պէտք էր. կը սիրէր գոլկետը, մեծա-բանքն, և կամաւ աչաց անհարկու-թեամբ կը խօսէր : Այս ամենայն ան-չուշտ մեծաւ անմեղութեամբ. վառն զի հասարակութիւնը սոյն թեթեւ-թիւնները քամահրելով հանդերձ, ու-րիշ ոչ մէկ խօսք կը յաւելուր. ի թէ՛ գեղանի անխախտութեան ևս ի թեթեւ խօսքերու առիթ տուած լինէր՝ հարկաւ հասարակութիւնը բան մը աւելցնել չպիտի մոռար : Ահա Պ. Աշիլ Նիլրէ սոյն կնոյ վրայ աչք դրաւ : Սոյն ընտ-րութիւնն ապացոյց էր վերջին ծայր խօսքերու անիծութեան իւր խորին կորովա-մըտութեան : Արարեւ, ամուսնոյն կողմանէ, որ իւր ծաղիկներէն զատ ուրիշ ամէն բանի անտարբեր ծերուկ մ'էր, վախճալու բան մը չկար. կնոյ կողմանէ՝ անխախտութեան թեթեւութիւնն որ կը զերարեցնէր այցելութիւններն, և հաւատացնել կուտար յաղթութեան մը ի մարտ մտնել յառաջ : Պ. Աշիլ Նիլրէ սկսաւ նախ ամէն օր ժամ մը պտոյտ ընել գեղանի անխախտա-նուսնոյն խանութիւն և իւր խորին կորովա-մըտութեան : Արարեւ, ամուսնոյն կողմանէ, որ իւր ծաղիկներէն զատ ուրիշ ամէն բանի անտարբեր ծերուկ մ'էր, վախճալու բան մը չկար. կնոյ կողմանէ՝ անխախտութեան թեթեւութիւնն որ կը զերարեցնէր այցելութիւններն, և հաւատացնել կուտար յաղթութեան մը ի մարտ մտնել յառաջ : Պ. Աշիլ Նիլրէ սկսաւ նախ ամէն օր ժամ մը պտոյտ ընել գեղանի անխախտա-նուսնոյն խանութիւն և իւր խորին կորովա-մըտութեան : Արարեւ, ամուսնոյն կողմանէ, որ իւր ծաղիկներէն զատ ուրիշ ամէն բանի անտարբեր ծերուկ մ'էր, վախճալու բան մը չկար. կնոյ կողմանէ՝ անխախտութեան թեթեւութիւնն որ կը զերարեցնէր այցելութիւններն, և հաւատացնել կուտար յաղթութեան մը ի մարտ մտնել յառաջ : Պ. Աշիլ Նիլրէ սկսաւ նախ ամէն օր ժամ մը պտոյտ ընել գեղանի անխախտա-նուսնոյն խանութիւն և իւր խորին կորովա-մըտութեան : Արարեւ, ամուսնոյն կողմանէ, որ իւր ծաղիկներէն զատ ուրիշ ամէն բանի անտարբեր ծերուկ մ'էր, վախճալու բան մը չկար. կնոյ կողմանէ՝ անխախտութեան թեթեւութիւնն որ կը զերարեցնէր այցելութիւններն, և հաւատացնել կուտար յաղթութեան մը ի մարտ մտնել յառաջ : Պ. Աշիլ Նիլրէ սկսաւ նախ ամէն օր ժամ մը պտոյտ ընել գեղանի անխախտա-նուսնոյն խանութիւն և իւր խորին կորովա-մըտութեան : Արարեւ, ամուսնոյն կողմանէ, որ իւր ծաղիկներէն զատ ուրիշ ամէն բանի անտարբեր ծերուկ մ'էր, վախճալու բան մը չկար. կնոյ կողմանէ՝ անխախտութեան թեթեւութիւնն որ կը զերարեցնէր այցելութիւններն, և հաւատացնել կուտար յաղթութեան մը ի մարտ մտնել յառաջ : Պ. Աշիլ Նիլրէ սկսաւ նախ ամէն օր ժամ մը պտոյտ ընել գեղանի անխախտա-նուսնոյն խանութիւն և իւր խորին կորովա-մըտութեան : Արարեւ, ամուսնոյն կողմանէ, որ իւր ծաղիկներէն զատ ուրիշ ամէն բանի անտարբեր ծերուկ մ'էր, վախճալու բան մը չկար. կնոյ կողմանէ՝ անխախտութեան թեթեւութիւնն որ կը զերարեցնէր այցելութիւններն, և հաւատացնել կուտար յաղթութեան մը ի մարտ մտնել յառաջ : Պ. Աշիլ Նիլրէ սկսաւ նախ ամէն օր ժամ մը պտոյտ ընել գեղանի անխախտա-նուսնոյն խանութիւն և իւր խորին կորովա-մըտութեան : Արարեւ, ամուսնոյն կողմանէ, որ իւր ծաղիկներէն զատ ուրիշ ամէն բանի անտարբեր ծերուկ մ'էր, վախճալու բան մը չկար. կնոյ կողմանէ՝ անխախտութեան թեթեւութիւնն որ կը զերարեցնէր այցելութիւններն, և հաւատացնել կուտար յաղթութեան մը ի մարտ մտնել յառաջ : Պ. Աշիլ Նիլրէ սկսաւ նախ ամէն օր ժամ մը պտոյտ ընել գեղանի անխախտա-նուսնոյն խանութիւն և իւր խորին կորովա-մըտութեան : Արարեւ, ամուսնոյն կողմանէ, որ իւր ծաղիկներէն զատ ուրիշ ամէն բանի անտարբեր ծերուկ մ'էր, վախճալու բան մը չկար. կնոյ կողմանէ՝ անխախտութեան թեթեւութիւնն որ կը զերարեցնէր այցելութիւններն, և հաւատացնել կուտար յաղթութեան մը ի մարտ մտնել յառաջ : Պ. Աշիլ Նիլրէ սկսաւ նախ ամէն օր ժամ մը պտոյտ ընել գեղանի անխախտա-նուսնոյն խանութիւն և իւր խորին կորովա-մըտութեան : Արարեւ, ամուսնոյն կողմանէ, որ իւր ծաղիկներէն զատ ուրիշ ամէն բանի անտարբեր ծերուկ մ'էր, վախճալու բան մը չկար. կնոյ կողմանէ՝ անխախտութեան թեթեւութիւնն որ կը զերարեցնէր այցելութիւններն, և հաւատացնել կուտար յաղթութեան մը ի մարտ մտնել յառաջ : Պ. Աշիլ Նիլրէ սկսաւ նախ ամէն օր ժամ մը պտոյտ ընել գեղանի անխախտա-նուսնոյն խանութիւն և իւր խորին կորովա-մըտութեան : Արարեւ, ամուսնոյն կողմանէ, որ իւր ծաղիկներէն զատ ուրիշ ամէն բանի անտարբեր ծերուկ մ'էր, վախճալու բան մը չկար. կնոյ կողմանէ՝ անխախտութեան թեթեւութիւնն որ կը զերարեցնէր այցելութիւններն, և հաւատացնել կուտար յաղթութեան մը ի մարտ մտնել յառաջ : Պ. Աշիլ Նիլրէ սկսաւ նախ ամէն օր ժամ մը պտոյտ ընել գեղանի անխախտա-նուսնոյն խանութիւն և իւր խորին կորովա-մըտութեան : Արարեւ, ամուսնոյն կողմանէ, որ իւր ծաղիկներէն զատ ուրիշ ամէն բանի անտարբեր ծերուկ մ'էր, վախճալու բան մը չկար. կնոյ կողմանէ՝ անխախտութեան թեթեւութիւնն որ կը զերարեցնէր այցելութիւններն, և հաւատացնել կուտար յաղթութեան մը ի մարտ մտնել յառաջ : Պ. Աշիլ Նիլրէ սկսաւ նախ ամէն օր ժամ մը պտոյտ ընել գեղանի անխախտա-նուսնոյն խանութիւն և իւր խորին կորովա-մըտութեան : Արարեւ, ամուսնոյն կողմանէ, որ իւր ծաղիկներէն զատ ուրիշ ամէն բանի անտարբեր ծերուկ մ'էր, վախճալու բան մը չկար. կնոյ կողմանէ՝ անխախտութեան թեթեւութիւնն որ կը զերարեցնէր այցելութիւններն, և հաւատացնել կուտար յաղթութեան մը ի մարտ մտնել յառաջ : Պ. Աշիլ Նիլրէ սկսաւ նախ ամէն օր ժամ մը պտոյտ ընել գեղանի անխախտա-նուսնոյն խանութիւն և իւր խորին կորովա-մըտութեան : Արարեւ, ամուսնոյն կողմանէ, որ իւր ծաղիկներէն զատ ուրիշ ամէն բանի անտարբեր ծերուկ մ'էր, վախճալու բան մը չկար. կնոյ կողմանէ՝ անխախտութեան թեթեւութիւնն որ կը զերարեցնէր այցելութիւններն, և հաւատացնել կուտար յաղթութեան մը ի մարտ մտնել յառաջ : Պ. Աշիլ Նիլրէ սկսաւ նախ ամէն օր ժամ մը պտոյտ ընել գեղանի անխախտա-նուսնոյն խանութիւն և իւր խորին կորովա-մըտութեան : Արարեւ, ամուսնոյն կողմանէ, որ իւր ծաղիկներէն զատ ուրիշ ամէն բանի անտարբեր ծերուկ մ'էր, վախճալու բան մը չկար. կնոյ կողմանէ՝ անխախտութեան թեթեւութիւնն որ կը զերարեցնէր այցելութիւններն, և հաւատացնել կուտար յաղթութեան մը ի մարտ մտնել յառաջ : Պ. Աշիլ Նիլրէ սկսաւ նախ ամէն օր ժամ մը պտոյտ ընել գեղանի անխախտա-նուսնոյն խանութիւն և իւր խորին կորովա-մըտութեան : Արարեւ, ամուսնոյն կողմանէ, որ իւր ծաղիկներէն զատ ուրիշ ամէն բանի անտարբեր ծերուկ մ'էր, վախճալու բան մը չկար. կնոյ կողմանէ՝ անխախտութեան թեթեւութիւ

